



中小学英语
教学改革丛书

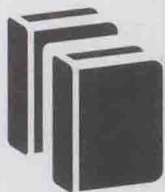
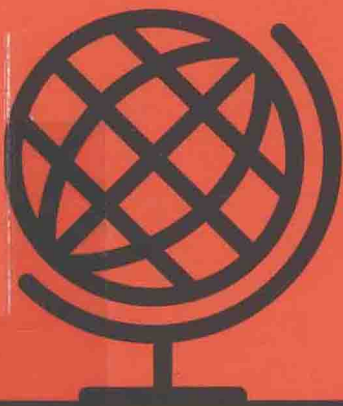
BILINGUAL TEACHERS'
HANDBOOK SERIES:

双语教师手册:

中学历史与地理分册

Secondary History and Geography

黄建滨◎主 编



ZHEJIANG UNIVERSITY PRESS

浙江大学出版社

BILINGUAL TEACHERS'
HANDBOOK SERIES:

双语教师手册:

中学历史与地理分册

Secondary History and Geography

主 编 黄建滨

编 者 于书林 郑照阳 刘雪薇 姚小玲



ZHEJIANG UNIVERSITY PRESS

浙江大学出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

双语教师手册. 中学历史与地理分册 / 黄建滨主编.
—杭州: 浙江大学出版社, 2014.2
ISBN 978-7-308-12550-5

I. ①双… II. ①黄… III. ①中学历史课-双语教学-
教学参考资料-汉、英②中学地理课-双语教学-教学参
考资料-汉、英 IV. ①G633

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第280529号

双 语 教 师 手 册

中学历史与地理分册

黄建滨 主编

丛书策划 张 琛

责任编辑 诸葛勤 (zhugeq@126.com)

封面设计 续设计

出版发行 浙江大学出版社

(杭州市天目山路148号 邮政编码 310007)

(网址: <http://www.zjupress.com>)

排 版 杭州金旭广告有限公司

印 刷 杭州杭新印务有限公司

开 本 889mm × 1194mm 1/32

印 张 7.75

字 数 205千

版 印 次 2014年2月第1版 2014年2月第1次印刷

书 号 ISBN 978-7-308-12550-5

定 价 28.00元

版权所有 翻印必究 印装差错 负责调换

浙江大学出版社发行部联系方式 (0571) 88925591; <http://zjdxcs.tmall.com>



中小学英语
教学改革丛书



浙江大学 — 宁波镇海区外语教学改革合作项目



Contents 目 录

- I Practical Classroom Expressions 实用教学用语 / 1
- II History Teaching Case One 历史教学案例一 / 40
- III History Teaching Case Two 历史教学案例二 / 56
- IV History Teaching Case Three 历史教学案例三 / 64
- V History Teaching Case Four 历史教学案例四 / 85
- VI Geography Teaching Case One 地理教学案例一 / 92
- VII Geography Teaching Case Two 地理教学案例二 / 100

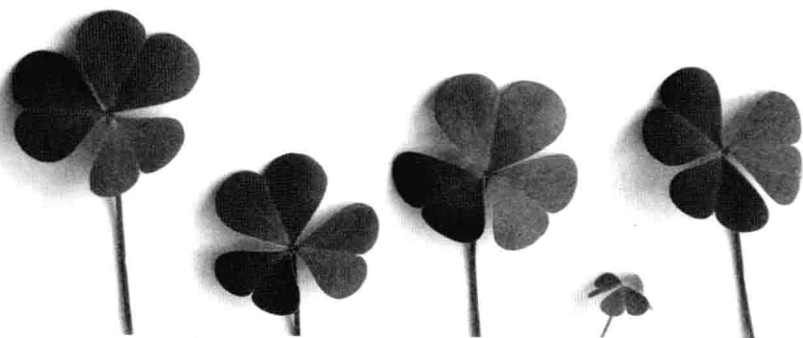
VIII Geography Teaching Case Three 地理教学案例三 / 107

IX Geography Teaching Case Four 地理教学案例四 / 112

X Historical Glossary 历史专业词汇 / 118

XI Geographical Glossary 地理专业词汇 / 166

Postscript 后记 / 241



I

实用教学用语 Practical Classroom Expressions

A

课前用语

Let's get ready for class.

准备上课。

Class begins.

上课了。

Who's on duty today?

今天谁值日?

Is everyone here?

都到齐了吗?

Who's absent today?

今天谁没来?

What day is today?

今天是星期几?

What's the date today?

今天是几号?

I'm sorry I'm late. / Excuse me for coming late.

对不起,我迟到了。

Please come earlier next time.

下次请早点到。

Li Hong, have you collected all the exercise-books?

李红,作业本都收齐了吗?

Here are your exercise-books. Please hand them out.

这是练习本,请发下去。

Monitor, would you please fetch some chalk for me?

班长,能帮我去拿些粉笔来吗?

I'm sorry to have kept you so long.

对不起耽搁大家了。

Be quiet!

安静!

Silence, please.

请安静!

Stand up, please.

起立!

Sit down, please.

坐下!

Sit up / well.

坐好!

One, two, three, go / start!

一、二、三, 开始!

Ready?

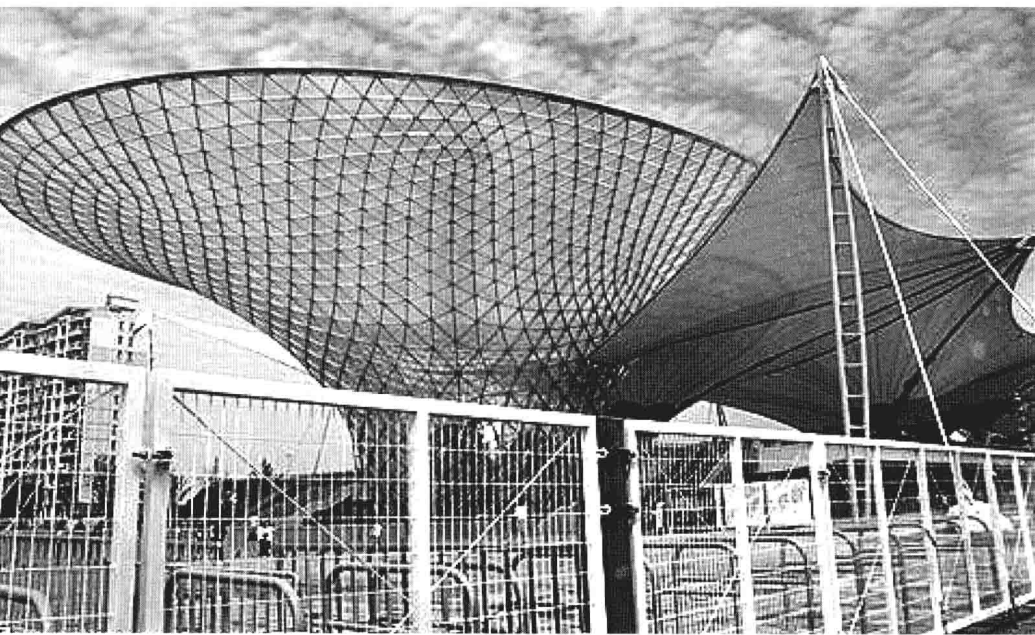
准备好了吗?

Quickly!

快!

Hurry up!

赶快!





课堂用语

Open your books, please.

请翻开书。

Please turn to Page 20.

请翻到第二十页。

Please take out your notebooks / exercise books.

请拿出笔记本/练习本。

No more talking, please.

请安静。

Attention, please.

请注意。

Let's have a dictation.

让我们来听写。

We're going to have a new lesson today.

今天我们要上新课。

First let's have a revision.

首先我们复习一下。

Who can answer this question?

谁能回答这个问题?

Do you have any questions?

你们有问题吗?

Let me see.

让我看看/想想。

Put up your hands if you have any questions.

如果有问题请举手。

Raise your hands, please.

请举手。

Hands down.

把手放下。

Repeat after me / Follow me.

跟我读。

Listen to me, please.

请听我说。

Look at the blackboard / screen, please.

请看黑板 / 屏幕。

All eyes on me, please.

请都看着我。

Let's read it together. Ready, go!

大家齐声朗读, 预备, 开始!

Read slowly and clearly.

读慢一点, 清楚一点。

Don't be nervous.

不要紧张。

Any one can help him / her?

谁来帮他 / 她一下?

Any volunteers?

谁自愿回答?

I beg your pardon?

对不起, 能再说一遍吗?

Take it easy.

请放心 / 别紧张。

Be brave / active, please.

请勇敢 / 主动些。

Who wants to try?

谁来试试?

Come (up) to the front, please.

请到前面来。

Come on. You can do it.

加油! 你能做到的。

Let's play a game.

让我们玩个游戏。

Are you tired? Let's take a break.

累了吗? 休息一下。

Look up the word in the dictionary.

在词典里查这个词。

Whose turn is it?

轮到谁了?

Now you're going to read one by one.

现在你们依次朗读。

Who's next?

接下来是谁?

You're next.

接下来是你。

It's your turn.

轮到你了。

Just hands. No voices.

不要说, 请举手。

Do it on your own.

自己做。

From the very beginning.

从头开始。

Please read it to the end.

请读到结尾。

Stop here, please.

请停下来。

Hands up before you answer.

回答问题前, 请举手。

That's all for today.

今天的课就上到这里。

We stop here for today.

今天的课就到这里。

Let's call it a day.

今天的课到此结束。

Class is over. Thank you, class.

下课。谢谢!

Good-bye.

再见!

See you tomorrow.

明天见!

Who wants to come to the front?

谁愿意到前面来?

Too slowly!

太慢了!

Loudly!

大声点儿!

Look at the blackboard / your books.

看黑板/书!

Look at me / her / him.

看我/她/他。

Come to the front, please.

请到前面来。

Go back to your seat, please.

请回到你的座位去。

Listen and do the action.

听并做动作。

Listen and repeat.

听并重复。

Listen and answer the question.

听后回答问题。

Listen, read and spell the words.

听读并拼出这些单词。

Listen and read twice for each word.

听并把每个词读两遍。

Read and write.

读并写。

Please write it on the blackboard.

请把它写在黑板上。

Please write the words in your exercise book.

请把这些词写在练习本上。

Please write these sentences on a piece of paper.

请把这些句子写在一张纸上。

Please fill in the blanks in your workbook.

请在活动用书上填空。

Have a try.

试一试。

Try again, please.

再试一次。

Once more, please.

再来一遍。

Pay more attention to this, please.

请注意这一点。

Now please work in groups.

现在开始小组/同桌两人讨论。

Talk to your partner.

跟你同桌讨论。

Tell your deskmate.

告诉你同桌。

